

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN				(2) Remarks Our ID number: DE813637771 Your ID no.: IT04886850728				DELIVERY NOTE (3) No. 5372923 (4) Date 6.04.22			
(5) Supplier SN: 91014398 Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln				(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice (8) No. (9) Date			
(10) Your Ref 411		(11) Your Order No./Date 550003915602 5.04.22		(15) Additional Details		(12) Our Department G. Lamanna		(13) Direct deal		(14) Our Ref No.	
(19) Shipment Method Collection EX W		paid/unpaid ☐ ☒		(21) Packing look below		(22) Marks 22002237		(23) Total Weight kg gross 4836 net 4551		(24)	
(25) Shipping Address Magna PT S.p.A, Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (Bari), ITALIEN										(26) Place of unload 17551	
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing				(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity +/- Remarks			
1	251.1.1082.80 25.5.00611.01 Container Batch number	Speed Gear 1st (Index b) Getrag Radsatz 251 5/Magnumbox TBA 501742 218049 D				2775 555	pc pc	779074 100317562 501800130 D KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2775 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 5 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ Data controllo: 11.2.22 Firma:			
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check		(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check			
Date											
Name/No.											

1) Sender/Vendor Cotarko GmbH Emdener Str. 50735 Köln VAT IDNo: DE813637771		2) Vendor no. 91014398		3) Freight order number	
5) Loading point		4) Sender number at the forwarding agent 1		6) Date 6.04.22	
6) Shipment number 1054878		7) Relation number		10) Forwarding agent number	
11) Recipient Magna PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN VAT IDNo: IT04886850728		12) Customer number 30067		Abholung Abholung	
14) Delivery/unloading point 17551 Magna PT S.p.A Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN		13) Cargo manifest/freight list number		Telephone Fax	
15) Sender's comment for the forwarding agent EXW		16) Receipt date 6.04.22		17) Receipt time 10:00	
18) Marking and no., delivery note no. 5372921 / 2200 2236 5372922 / 2200 2238 5372923 / 2200 2237		19) Number 4 8 5		20) Packaging Magnumbox Magnumbox Magnumbox	
21) SF 1 1 1		22) Contents Forged Parts - machine Forged Parts - machine Forged Parts - machine		23) Tare weight in kg 228 456 285	
24) Gross weight in kg 3900 7632 4836		25) Total number 17		26) Volume ednloading meters Total 969 16368	
29) Dangerous goods classification		30) Dangerous goods description			
31) Prepayment of charges		32) Invoiced value of goods for SLVs 63.475		33) Value of transportation insurance to cover also	
34) Sender cash on delivery		35) Enclosures			
36) Order number, customer		37) Account assignment		38) Means of transport number GROSS	
39) Truck code -1		40) Shipping type HGV (Subcontractor)		41) Settlement key	
42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact		43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely and intact			
44) The delivery contains Euro skids Euro wire pal. conv.		45) For Sender Vendor		46) For Sender Vendor	
Date Time Signature		Company stamp/signature			
47) The general German carrier conditions apply (ADSp) Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		48) Shipment No. (2S)			
(02) Supplier ID (V)		(13) Cargo manifest no. (3K)			
(10) Forwarder ID (4V)					



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-002864 vom 06.04.2022



22-002864

Ludwigsburg, 06.04.2022

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GROSS GMBH BUCHENSTRASSE 6-8 89558 BOEHMENKIRCH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 11.04.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu BOEHMENKIRCH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 06.04.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	22002239	8	COLLI	Getriebeteile	24.200	73,58
2	5372921	4	COLLI			
3	5372922	8	COLLI			
4	5372923	5	COLLI			
Summe:		25,00 COLLI		24.200,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amilches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg				
20 GROSS GMBH D-89558 BOEHMENKIRCH Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno (BA) 1-70026 MODUGNO 1 APR 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire Ricevuto e conservato verifica su qualità e quantità				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604